

# MANJIJBA NGAYU YINGKA JANGKURR NARRINDURRI JUNWANYI

**1-2** Ngayu malbu Jun, ngayu. Ngayu yarrijba nayinda jangkurr narrangi, jala ngayu maruka narrangi kudanyu. Maruka ngayu muwa narrangi barrinani narri ngakinmuku jandanyimuku. Marda yingkamuku, yalu marukangka muwa narrangi marda. Yingkamuku jala jingki-jba nanda duja jangkurr Jisus Krayiskanyi, yalu marukangka muwa narrangi, jingkijbangangi ngambala nanda duja jangkurr. Miku ngambaliyi mamanumba nanda jangkurr duja. Miku. Jangambala mankuwa yurrgumbba.

**3** Yanyba ngayu mududu Kudkanyi nayinda jangkurr ngambalangi. Ngajaka ngayu bulanya, Kud, Buwakanya Kingkarri, baki Jisus Krayis, Jandanyi Buwakayu. Ngajaka ngayu bulanya, jabula lalanba ngambalanya, jabula yabimba kunyba yaji ngambalangi. Ngajaka ngayu, jabula marrimba ngambalanya mardarda yurrgumbba, baki jangambala jungku mardumardu muwa. Ngajaka ngayu bulanya nani, jingkijbangangi ngayu, ngambalaka marukangka muwa. Ngambala jala jungku yurlurrrmba, jala jungku duja Jisus Krayiskanyi, marda ngambalaka marukangka muwa. Barriwa.

**4** Mirnarrijba ngayu muwa, jingkijbangangi ngayu kudiyamuku narrinya. Kudiyamuku,

narri durrijbangka nanda yurlurrmба yуwa Kudkanyi. Jirrinyba nyuli ngambalanya, Buwakayu, ngambala durriji nangangi yуwa yurlurrmба Buwakaya. Nani nyuli jirrinyba ngambalanya, baki mirnarrijba ngayu muwa, jingkijbangangi ngayu kudiyamuku narrinya, narri jungku nani barri.

<sup>5</sup> Ngakinmuku mungkijimuku. Kudanyu ngayu karungka narrinya, marda ngambalakimi maruka muwa. Miku nayinda buyingkinyi jangkurr, yarrijba jala ngayu narrinya. Miku nayinda buyingkinyi jangkurr, ngala nayinda jangkurr ngamandu wabulinyi jali jungku Jesus ngamandu. Jirrinyba nyuli ngambalanya, marda ngambalakimi maruka muwa.

<sup>6</sup> Jala ngambala ngayangayijba nanankanyi jangkurranyi Kudkanyi, baki ngambalaka maruka muwa. Marda ngambalimi maruka muwa nangangi Kudkanyi, baki marda ngambalimi maruka muwa yalungi yingkamukuyngka. Nani barri, marda ngambalimi maruka muwa yurrngumba. Nani nyuli jirrinyba ngambalanya wabulinyi Jesuswanyi. Nyuli jirrinyba ngambalanya nani marukankanyi muwa. Jala ngambalaka maruka muwa yurrngumba, baki ngambala durrijba nangangi jangkurr, jirrinyba jali nyulu ngambalanya.

<sup>7</sup> Kajamuku nganinyimuku jujijbawarr, yali ji-lalajba lukuluku wandijiyana. Karu yali yingkamuku, jilijba wanbiyayi nanda Krayis kingkarinya Kudnanyi. Jilijba nyulu jungkuka jambana mankanyiyudi. Ngala jujijba yali. Karu yali

yingkamuku Jisuskanyi, miku nyuli Krayis, miku nyuli Jandanyi Kudkanyi, ngala ngawamba juji-jba yali. Ngala jingkijba ngambala Jisus, nyulu Jandanyi Kudkanyi yurrngumba. Ngala yalu, miku yaliyanyi yanyba nani, yalu jujambawarr jali ngirra Krayis.

**8** Ngala najbawa narringkiyi, bakiyi narri mamanumba nanda yaji, yabimba jalija narrangi Kudwanyi. Janyulu yabimba kaja yaji narrangi, jaliyi waki narri nangangi. Ngala yurlwakiyi nanankanyi balkinyi jangkurraryi yalunginkanyi. Yalu balkimuku milidimbawarrmuku jala jujamba narrinya Jisuskanyi. Yanyba yalu Jisuskanyi, miku nyulu Krayis, miku nyuli manjijba Jisus kingkarrinya Kudwanyi. Najbawa narringkiyi. Yurlwakiyi yalungi. Baki janyulu yabimba kaja yaji narrangi Kudwanyi, jaliyi narri waki kudanyu nangangi. Barriwa.

**9** Nanamukunyi yingkamukunyi yalu milidimba balki jangkurr Jisuskanyi, miku duja, a kaja yaji narrangi, jaliyi waki narri nangangi. Ngala yurlwakiyi nanankanyi balkinyi jangkurraryi yalunginkanyi. Yalu balka nani, miku nyulimi jingkijba Kud. Mikukimi jungku Kud nangandu kurduluna, miku. Ngala nanda jala karungka duja jangkurraryi Jisus Krayiskanyi, jingkijbangka nyulu Kud. Jungkuka bula nangandu kurduluna. Jungkuka Buwakanya baki nangangi Jandanyi nangandu kurduluna.

**10-11** Jaliyi badajba balki milidimbawarr narrindurri, baki mikujiyi kandimba nanda. Miku-jiyi kuyu nanda nganinyi narringinkurri barn-

darri jungunki narrindu. Mikujiyi yanyba nangangi nayi, "Yanyba ngayu mududu Kudkanyi, ngajaka ngayu Kud nganyi, janinji jungku mardumardu muwa." Mikujiyi yanyba nani nangangi. Jaliyi narri yanyba nangangi nani, baki narri kurranja nanganginkanyi balkinyi jangkurraryi jala nyulu milidimba narrinya. Narri kurranja nangangi.

<sup>12</sup> Mili kaja jangkurr yanyba ngayimi narrangi, ngala miku ngayiyi yarrijba bukamba nanda jangkurr nanijba. Miku ngayiyi yarrijba mili jangkurr nanginyina najana, jilajbangangi jangayu narrinkurri jurjyurri. Ngayimi yidamba narrinya jurjina baku. Jaliyi ngayu yidamba narrinya, baki jangambalaka yanyba, jangambalaka mirnarrijba muwa. Barriwa.

<sup>13</sup> Bukamba yalu nayiba ngakindu jurjina, yalu manjijba jangkurr narrindurri, yalu maruka muwa narrangi. Barriwa barri, bukamba nayinda jangkurr.

**Shorter New Testament  
The Shorter New Testament in the Garrwa language  
of Australia**

copyright © 1983 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Garrwa

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2024-12-28

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 28 Dec 2024

2ab1948b-2cc0-5834-8f8e-f05a382de0ea